

El acogimiento familiar.

L'acolliment familiar.

¿Por qué?

Porque ser familia educadora te da la oportunidad de ofrecer tu capacidad de amar, educar y dar seguridad a un niño que lo necesita.

La familia educadora ayuda a un niño y también a su familia de origen complementándola en aquello que no puede llevar a término, que es el cuidado de sus hijos.

Per què?

Perquè ser família educadora et dona l'oportunitat d'oferir la teua capacitat d'amar, educar i donar seguretat a un xiquet que ho necessita.

La família educadora ajuda a un xiquet i també a la seua família d'origen complementant-la en allò que no pot portar a terme, que és la cura dels seus fills.

¿Por cuánto tiempo?

Las necesidades de los niños definen la temporalidad del acogimiento. Hay dos modalidades de acogimiento familiar:

Acogimiento simple: Tiene un carácter transitorio y suele adoptarse previamente a la formalización de una medida más estable, o cuando es de prever que la situación familiar del menor mejore a corto o medio plazo.

Acogimiento permanente: Está previsto para aquellos otros casos en los que la edad o las circunstancias familiares del menor así lo aconsejan, siempre y cuando se considere inadecuado promover su adopción.

Per quant de temps?

Les necessitats dels xiquets definixen la temporalitat de l'acolliment. Hi ha dos modalitats d'acolliment familiar:

Acolliment simple: Té un caràcter transitori i sol adoptar-se prèviament a la formalització d'una mesura més estable, o quan és de preveure que la situació familiar del menor millore a curt o mig termini.

Acolliment permanent: Està previst per a aquells altres casos en els que l'edat o les circumstàncies familiars del menor així el aconsellen, sempre que es considere inadequat promoure la seua adopció.

¿Quién puede ser familia educadora?

En principio puede formalizar un acogimiento simple o permanente cualquier persona mayor de edad que esté dispuesta a hacerlo, con independencia de cual sea su estado civil, su nivel de ingresos o su grado de formación. Lo único que se requiere es una motivación, una disponibilidad y unas aptitudes adecuadas para poder prestar a los menores los cuidados que necesitan.

Qui pot ser família educadora?

En principi pot formalitzar un acolliment simple o permanent qualsevol persona major d'edat que estiga disposada a fer-ho, amb independència de qual siga el seu estat civil, el seu nivell d'ingressos o el seu grau de formació. L'única cosa que es requereix és una motivació, una disponibilitat i unes aptituds adequades per a poder prestar als menors les cures que necessiten.

¿Qué significa ser familia educadora?

El acogimiento familiar de un menor no es un recurso pensado para aquellas personas que desean tener un hijo. Ser familia educadora no es lo mismo que ser familia adoptiva. Ser familia educadora significa estar dispuesto a asumir la responsabilidad de atender a un menor mientras haga falta.

Què significa ser família educadora?

L'acolliment familiar d'un menor no és un recurs pensat per a aquelles persones que desitgen tindre un fill. Ser família educadora no és el mateix que ser família adoptiva. Ser família educadora significa estar disposat a assumir la responsabilitat d'atendre a un menor mentre faça falta.

¿Dónde puedo acudir para obtener más información?

A la siguiente dirección de Internet: www.bsosocial.gva.es

Al teléfono gratuito de información (teléfono del menor) 900 10 00 33

A los Servicios Sociales del Ayuntamiento de tu localidad.

A dirección territorial de la Conselleria de Bienestar social de tu provincia.

On puc acudir per a obtindre més informació?

En la següent adreça d'Internet: www.bsosocial.gva.es

En el telèfon gratuït d'informació (telèfon del menor) 900 10 00 33

En els Serveis Socials de l'Ajuntament de la teua localitat.

En la direcció territorial de la Conselleria de Benestar social de la teua província.

Cuando llegó solo sabía matar bichos y enterrarlos, los niños le hulan. Al año en casa se relacionaba con todos, lo venían a buscar, había aprendido a leer. Solo por esto ha merecido la pena; aunque ahora ha vuelto con su padre, tiene más armas que las que tenía antes para afrontar la vida.

Quan va arribar només sabia matar bestioles i soterrar-los, els xiquets li fugien. A l'any a casa es relacionava amb tots, el venien a buscar, havia après a llegir. Només per açò ha meregut la pena; encara que ara ha tornat amb son pare, té més armes que les que tenia abans per a afrontar la vida.

Palmira Rico.

